



# NOTICES TO MARINERS

Issue No.17 (Total No.968)

Notice No.412-468

27 April 2020

---

---

## CONTENTS

- I Sailing Bulletin
- II Index
- III Notices to Mariners
- IV Temporary Notices

---

---

In order to keep navigation safety and make Chinese coastal port and fairway Charts modify timely and accurately, mariners are requested to inform the china MSA immediately of the discovery of new danger, or changes or defects in aids to navigation and of shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts or publications. Copies of Navigational warning, Sailing information, and Dynamic aids condition should be sent to Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA timely. Departments and mariners may contact Shanghai Marine Chart Press Center or Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA to get subscribing information. The Notices to Mariners can also be made through the following websites.

In addition to postal methods, the following additional communication facilities are available:

Tianjin MSA Survey and Mapping Office:	E-mail: <a href="mailto:hccd@tjmsa.gov.cn">hccd@tjmsa.gov.cn</a> Phone: +86(0)22 58873986 Fax: +86(0)22 58873988
Shanghai Marine Chart Press Center:	E-mail: <a href="mailto:gztg@shchart.cn">gztg@shchart.cn</a> Phone: +86(0)21 65806556 Fax: +86(0)21 65697997
Guangdong MSA Survey and Mapping Office:	E-mail: <a href="mailto:hcmal@gdmsa.gov.cn">hcmal@gdmsa.gov.cn</a> Phone: +86(0)20 89320335 Fax: +86(0)20 89320336
China MSA Nautical Charts&Books Publisher:	Web: <a href="http://www.chart.msa.gov.cn">www.chart.msa.gov.cn</a>

The Maritime Safety Administration of the People's Republic of China



## Explanatory Notes

1. The Notices which publish the information about essential changing feature of Chinese coastal sea area and works at sea, is mainly used to correct the Chinese coastal port and fairway Charts and offer navigation safety information for mariners.
2. The information published in the notice origins from the marine information, the navigational warning, aids dynamics as well as the hydrographic achievements, which are issued by Maritime Administration. The additional source comes from shipping, fairway, sea, Harbour affairs, and fishing politics department.
3. The Notices include the Sailing Bulletin, the Notices to Mariners and Temporary Notices.
  - a) Sailing Bulletin announces rules and regulations of navigation, the printing, correcting and cancellation of publication, and the marine information which is promulgate by MSA and has important relationship which navigation safety. It is not used to correct the Charts.
  - b) The Notices to Mariners is used for user to correct related Chinese coastal port and fairway Charts. The number in parentheses behind the Chart No. indicates that only parts of the Notices related to this chart. The number in square bracket illustrated the previous update notice information.
  - c) The Temporary Notices published for the temporary establishment, cancellation, variation as well as works at sea. The Chart No. lists for user's convenience when mariners look up for the details.
4. Geographical position refer to the horizontal datum of the current edition of each affected chart. The 2000 national geodetic coordinate system which we adopt equals to WGS-84 world geodetic coordinate system in usage. The sounding datum refers to the level of Lowest Astronomical Tide and the elevation uses 1985 national vertical datum. Bearings are true reckoned clockwise from 000° to 359°. Those relating to lights are from seaward. The height of the lighthouse or light beacon is referred to Mean High Water Springs.
5. For symbols used in the Notices to Mariners, see GB12319-1998.
6. The unit in the Notices complies with the international standard unit of measurement, with the Chinese characters replaced by symbol and alphabet, such as degrees (°), minutes (') and seconds ("), meters (m), kilometers (km) or nautical miles (M).



# SAILING BULLETIN

## 1,Publication Information

### 1.New Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	44124	JIANGYA TO YUANYUANSHA	1:25 000	2020年4月第33版	
2	44125	YUANYUANSHA TO WUSONGKOU	1:25 000	2020年4月第33版	
3	44126	WUSONGKOU TO LIUHEKOU	1:25 000	2020年4月第33版	

### 2.Disused Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	44124	JIANGYA TO YUANYUANSHA	1:25 000	2019年12月第32版	
2	44125	YUANYUANSHA TO WUSONGKOU	1:25 000	2019年12月第32版	
3	44126	WUSONGKOU TO LIUHEKOU	1:25 000	2019年12月第32版	

## 2,Marine Information

Chinese Version Only.



# INDEX

## 1,GEOGRAPHICAL INDEX

---

Bohai	Laotieshan Channel	(414)
	Yingkou Port	(415),(453)
	Panjin Port	(416),(454),(455),(456)
	Tangshan Port	(417)
	Tianjin Port	(457)
	Dongying Port	(458)
Yellow Sea	Dalian Port	(451),(452)
	Weihai Port	(418)
	Haiyang Port	(459)
	Qingdao Port	(419),(420),(460)
	Lvsi Port and Approaches	(421)
East China Sea	Changjiangkou and Approaches	(422),(423),(424)
	Approaches to Dayangshan	(425)
	Hangzhou Gulf	(426),(427)
	Jiaxing Port	(461)
	Zhoushan Islands	(462)
	Yongjiang River	(463)
	Luxi Island Northeastwards	(428)
	Damen Island and Approaches	(429)
	Wenzhou Port	(464)
	Feiyunjiangkou and Approaches	(430)
	Aojiangkou and Approaches	(431)
	Dayu Bay Eastwards	(432)
	Shacheng Port and Approaches	(433)
	Mazu Island Westwards	(434)
	Minjiangkou and Approaches	(435),(436)
Minjiang River	(437)	

Taiwan Strait	Xinghua Bay	(465)
	Quanzhou Bay	(438)
	Weitou Bay	(439)
	Xiamen Port and Approaches	(440)
	Zhenhaijiao Northeastwards	(441)
	Nansha	(442)
	Jiangjun Bay Southeastwards	(443)
	Dongshan Bay Southeastwards	(444)
South China Sea	Honghai Bay	(466)
	Zhujiangkou	(467)
	Zhanjiang Port	(468)
Beibu Gulf	Qinzhou Port	(445),(446),(447)
	Fangcheng Port	(448)
	New Chart Correction	(412),(413)
	Chart Correction	(449)
	Correction	(450)



## 2,INDEX OF CHARTS AFFECTED

Chart No.	Notice No.	Notice No. ( T )
12316		452
12335		451
12338	414	
13001		455
13111	415	453
13114	415	
13144	416	453 ,455 ,456
13149	416	454 ,456
22001	417	
22122	417	
22123	417	
23136		457
32201		458
34112	412	
35002	418	459
35144	418	
36001		459
36002	419	
36144	419 ,420	
36145		460
37001	419 ,420	
37101	420	
1302	414	
1304	414 ,417	
1305	418	
1306	419	
43001	421	
43134	421	
43171	421	
43231	421	
43232	421	
43271	421	
43371	421	
44001	422 ,423 ,424	
44124	422 ,423	
44125	422 ,423	

Chart No.	Notice No.	Notice No. ( T )
44126	423,424	
44134	424	
44174	422,423,424	
44211	423,449	
51001	413,425,426,427	
51121		461
51122	427	461
51171	426	
51172	427	
52001	425	
52130		462
52132	425	
52172	425,426	
53251		463
54002	428,429	
54631	428	
55001	428,429,430,431,432	
55122	429	464
55123		464
55151	428,429	
55251	428,429	
55332	430	
55631	431	
61001	431,432,433	
61121	433	
62001	435,436	
62221	435,436	
62261	434,435,436	
62313	437	
62314	437	
62632		465
64001	439	
64211	438	
64221	438	
64411	439	
64431	439	
65111	440	



## Notices to Mariners

### 412.New Chart Correction

Insert	Longkou VTS report line and note"VTS 报告线	
	VHF12 频道呼叫烟台交管中心",	
	radius 12M ,central point:	(1)37°41'08".5N,120°13'34".3E
	from:	(2)37°29'23".6N,120°10'12".7E
	to:	(3)37°47'09".2N,120°26'41".1E
	Laizhou VTS report line and note"VTS 报告线	
	VHF14 频道呼叫烟台交管中心",	
	radius 12M ,central point:	(4)37°24'45".6N,119°56'30".6E
Chart	34112[2020-320]	

### 413.New Chart Correction

Insert	L2 VTS report line and note "L2 VTS 报告线	
	VHF13 频道呼叫洋山交管中心	
	(备用 VHF79 频道)", joining:	(1)30°45'38".4N,122°22'30".0E
		(2)30°44'20".0N,122°16'58".0E
		(3)30°35'20".0N,122°12'54".0E
		(4)30°33'25".7N,122°22'30".0E
	L2 VTS report line and note "L2 VTS 报告线	
	VHF13 频道呼叫洋山交管中心	
	(备用 VHF79 频道)", joining:	(5)30°31'37".5N,122°22'30".0E
		(6)30°32'00".0N,122°20'30".0E
		(7)30°32'00".0N,122°16'00".0E
		(8)30°30'18".0N,121°58'00".0E
	L3 VTS report line and note "L3 VTS 报告线	
	VHF14 频道呼叫洋山交管中心	
	(备用 VHF19 频道)", joining:	(9)30°41'28".6N,121°16'00".0E
		(10)30°32'55".0N,121°16'00".0E
		(11)30°33'03".0N,121°21'30".0E
		(12)30°28'49".0N,121°42'30".0E
		(13)30°30'18".0N,121°58'00".0E
Note:	delete the former VTS reported line approaches to above the following position.	

Chart 51001[2020-377]

#### 414. Bohai Sea – Laotieshan Channel – Wreck

Insert  (2020) 38°30'50".7N, 120°57'15".7E

Note: 疑似沉船长约27m, 宽约为5m, 呈南北走向, 高出海底约16m, 附近有渔网。

Chart 12338[2019-410] 1302[2020-320] 1304[2020-320]

Source Tianjin Hydrography Centre

#### 415. Bohai Sea – Yingkou Port – V-AIS


















Delete	(18)  V-AIS	(1) 40°17'25".3N, 121°51'41".5E
	(26)  V-AIS	(2) 40°18'18".2N, 121°55'29".1E
	(33)  V-AIS	(3) 40°17'38".5N, 121°59'49".4E
	(36)  V-AIS	(4) 40°17'44".7N, 122°01'19".4E
	(38)  V-AIS	(5) 40°17'38".5N, 122°02'24".1E
	(41)  V-AIS	(6) 40°17'13".6N, 122°03'57".9E
	(43)  V-AIS	(7) 40°16'59".2N, 122°04'33".7E
	(A5)  V-AIS	(8) 40°17'57".9N, 122°03'25".2E
	(1)  V-AIS	(9) 40°09'19".1N, 121°38'59".0E
	(2)  V-AIS	(10) 40°09'29".4N, 121°38'48".3E
	(13)  V-AIS	(11) 40°12'16".0N, 121°43'45".3E
	(16)  V-AIS	(12) 40°12'55".7N, 121°44'22".4E
	(17)  V-AIS	(13) 40°12'43".2N, 121°45'24".0E
	(30)  V-AIS	(14) 40°13'01".1N, 121°51'24".2E
	(33)  V-AIS	(15) 40°12'47".1N, 121°53'29".6E
	(1)  V-AIS	(16) 40°11'54".0N, 121°46'50".0E
	(2)  V-AIS	(17) 40°07'45".0N, 121°43'27".0E

Chart 13111(1,2,9~17)(with chart unchanged)[2020-33]

13114(3~8)(with chart unchanged)[2018-832]

List of lights CNP81/2019~2020[1410020.001][1410040.001][1410090.011][1410090.021]  
[1410090.131][1410090.161][1410090.171][1410090.301][1410090.331]  
[1410190.181][1410190.261][1410190.331][1410190.361][1410190.381]  
[1410190.411][1410190.431][1410200.051]

Source Beihai Aids 015/2020

416. Bohai Sea – Panjin Port – Rongxing Harbour – V-AIS





Delete (5)  V-AIS (1) 40°27'37".8N, 121°54'53".3E  
 (23)  V-AIS (2) 40°34'53".8N, 121°57'01".3E  
 (35)  V-AIS (3) 40°39'29".6N, 121°58'25".2E  
 (37)  V-AIS (4) 40°40'18".3N, 121°59'00".0E

Chart 13144(1~3)(with chart unchanged)[2020-33]  
 13149(4)(3with chart unchanged)[2019-1428]

List of lights CNP81/2019~2020[1410920.051][1410920.231][1410920.351][1410920.371]

Source Beihai Aids 015/2020

417. Bohai Sea – Tangshan Port – Caofeidian Harbour – Wreck


Delete (L)  38°59'32".8N, 118°43'01".1E

Chart 22001[2020-76] 22122[2020-120] 22123[2020-1] 1304[2020-414]

Source Tianjin Hydrography Centre

418. Yellow Sea – Weihai Port – V-AIS



Insert  V-AIS 36°49'12".0N, 122°34'24".0E

Chart 35002[2020-148] 35144[2018-547] 1305[2020-320]

List of lights CNP81/2019~2020[3510577]

Source Beihai Aids 014/2020

419. Yellow Sea – Qingdao Port – Dongjiakou Harbour – Anchorage

Insert Anchorage boundary and note"  "No1",  
 joining:

(1) 35°28'52".0N, 119°50'32".0E  
 (2) 35°28'52".0N, 119°54'52".0E  
 (3) 35°28'00".0N, 119°54'25".5E  
 (37001 北交图廓点)  
 (4) 35°27'14".0N, 119°54'02".0E  
 (5) 35°27'14".0N, 119°52'36".0E  
 (6) 35°28'00".0N, 119°51'37".8E  
 (37001 北交图廓点)  
 (7) position above(1)

Note: 启用时间:2020年3月14日至2022年1月18日。  
 删除上述位置处的原临时锚地及注记。

Chart 36002(1,2,4,5,7)[2020-149] 36144(1,2,4,5,7)[2020-149]  
37001(3~6)[2020-125] 1306(1,2,4,5,7)[2020-301]

Source Dongjiakou Navigation Notice 054/2020

#### 420.Yellow Sea – Qingdao Port – Dongjiakou Harbour – Anchorage

Insert Anchorage boundary line and note" 液化  " ,

joining:

(1)35°19'47".0N,120°04'42".0E

(2)35°19'27".0N,120°04'42".0E

(3)35°19'27".0N,120°04'00".0E

(37001 东交图廓点)


(4)35°19'27".0N,120°02'44".0E

(5)35°19'47".0N,120°02'44".0E

(6)35°19'47".0N,120°04'00".0E


(37001 东交图廓点)

(7)position(1)above

Anchorage boundary line and note"  " ,

radius 700m,central point:

(8)35°20'42".0N,120°03'14".0E

Anchorage boundary line and note"  " ,

radius 700m,central point:

(9)35°20'42".0N,120°04'12".0E

Note: 启用时间:2020年3月14日 to2022年1月18日。(8)为大型船锚位(9)为大型船锚位兼检疫锚位。

Chart 36144(8,9)[2020-419] 37001(3~6;8,9)[2020-419]  
37101(1,2,4,5,7;8)[2020-128]

Source Dongjiakou Navigation Notice 054/2020


#### 421.Yellow Sea – Lvsi Port and Approaches – Buoyage

Amend from: (20)  闪(2)绿6s

(1)32°08'12".8N,121°38'29".3E

to: (29)  闪(2)绿6s

(2)position(1)above

from: (21)  闪(2)红6s

(3)32°08'03".5N,121°37'33".2E

to: (30)  闪(2)红6s


(4)position(3)above

from: (22)  闪(3)绿10s


(5)32°08'21".9N,121°36'33".2E

to: (31)  闪(3)绿10s



































(6)position(5)above

from: (23)  闪(3)红10s

















(7)32°08'14".5N,121°36'18".5E

to: (32)  闪(3)红10s



















(8)position(7)above

from: (24)		(9)	32°08'55".4N,121°35'19".3E
to: (33)		(10)	position(9)above
from: (25)		(11)	32°09'17".7N,121°34'07".7E
to: (34)		(12)	position(11)above
from: (26)		(13)	32°10'10".2N,121°32'42".3E
to: (35)		(14)	position(13)above
from: (27)		(15)	32°09'50".5N,121°31'58".1E
to: (36)		(16)	position(15)above
from: (28)		(17)	32°10'01".1N,121°31'44".1E
to: (37)		(18)	position(17)above
from: (29)		(19)	32°09'31".9N,121°31'28".5E
to: (38)		(20)	position(19)above
from: (30)		(21)	32°08'49".5N,121°30'34".5E
to: (39)		(22)	position(21)above
from: (31)		(23)	32°08'32".8N,121°30'28".9E
to: (40)		(24)	position(23)above
from: (32)		(25)	32°08'34".5N,121°30'09".6E
to: (41)		(26)	position(25)above
from: (33)		(27)	32°08'17".2N,121°28'34".2E
to: (42)		(28)	position(27)above
from: 吕四(1)		(29)	31°50'08".5N,122°15'18".5E
to: 吕四		(30)	31°49'58".8N,122°12'36".8E
from: (2)		(31)	31°51'30".5N,122°12'52".8E
to: 吕四(1)		(32)	31°51'21".5N,122°10'34".4E
from: (3)		(33)	31°52'52".4N,122°10'27".1E
to: (2)		(34)	31°52'44".2N,122°08'31".8E
from: (4)		(35)	31°54'14".4N,122°08'01".0E
to: (3)		(36)	31°54'06".9N,122°06'29.3E
from: (5)		(37)	31°55'36".2N,122°05'35".0E
to: (4)		(38)	31°55'29".5N,122°04'26.6E
from: (10)		(39)	32°01'59".6N,121°53'44".8E
to: (15)		(40)	32°02'28".2N,121°52'26".7E
from: (13)		(41)	32°04'11".4N,121°47'34".5E
to: (20)		(42)	position(41)above



from: (14)  闪绿4s  
to: (21)  闪绿4s  
from: (13A)  快红  
to: (22)  闪红4s  
from: (14A)  闪(2)绿6s  
to: (23)  闪(2)绿6s  
from: (15)  闪(2)红6s  
to: (24)  闪(2)红6s  
from: (16)  闪(3)绿10s  
to: (25)  闪(3)绿10s  
from: (17)  闪(3)红10s  
to: (26)  闪(3)红10s  
from: (18)  闪绿4s  
to: (27)  闪绿4s  
from: (19)  闪红4s  
to: (28)  闪红4s

Delete

(6)  莫(A)6s  
(7)  等明暗4s  
(8)  长闪10s  
(9)  莫(A)6s  
(11)  闪(2)红6s  
(12)  闪(3)绿10s  
(5)  闪绿4s  
(6)  闪红4s  
(7)  闪(2)绿6s  
(8)  闪(2)红6s  
(16)  闪(3)红10s  
(17)  闪绿4s  
(9)  闪(3)绿10s  
(10)  闪(3)红10s  
(11)  快绿  
AIS  
(12)  快红  
(13)  闪(2)绿6s  
(14)  闪(2)红6s

Insert

(43) 32°04'46".5N, 121°46'37".3E  
(44) 32°04'45".0N, 121°46'37".0E  
(45) 32°04'35".6N, 121°46'32".6E  
(46) position above (45)  
(47) 32°05'49".3N, 121°44'41".6E  
(48) 32°05'45".3N, 121°44'38".2E  
(49) 32°05'35".6N, 121°44'43".8E  
(50) 32°05'40".5N, 121°44'26".0E  
(51) 32°06'19".9N, 121°43'46".2E  
(52) position above (51)  
(53) 32°06'38".3N, 121°42'48".4E  
(54) position above (53)  
(55) 32°07'29".8N, 121°41'26".3E  
(56) position above (55)  
(57) 32°07'52".3N, 121°39'57".5E  
(58) position above (57)  
(59) 31°56'58".0N, 122°03'09".2E  
(60) 31°58'19".8N, 122°00'42".9E  
(61) 31°59'41".8N, 121°58'16".8E  
(62) 32°01'03".4N, 121°55'50".1E  
(63) 32°02'44".9N, 121°51'12".9E  
(64) 32°03'40".1N, 121°49'28".3E  
(65) 31°57'04".2N, 122°02'15".5E  
(66) 31°57'02".3N, 122°01'59".3E  
(67) 31°58'18".7N, 122°00'24".8E  
(68) 31°58'16".8N, 122°00'08".5E  
(69) 32°02'23".1N, 121°52'11".4E  
(70) 32°03'18".4N, 121°50'18".5E  
(71) 31°59'33".1N, 121°58'34".0E  
(72) 31°59'31".3N, 121°58'17".7E  
(73) 32°00'47".6N, 121°56'43".2E  
(74) 32°00'48".4N, 121°56'12".9E  
(75) 32°01'37".9N, 121°54'35".0E  
(76) 32°01'32".8N, 121°54'19".7E

(18)  闪红 4s

(77) 32°03'13".3N, 121°50'03".1E

(19)  闪(2)绿 6s

(78) 32°04'08".6N, 121°48'10".1E

(39)  快绿

(79) position (21) above

**Chart** 43001(5,6,11,12,17,18,23,24,27~44,49~52,57,58;59~64;66,67,72,73,76,77)  
〔2019-895〕 43134(9~28)〔2019-660〕 43171(13~26)〔2019- 〕  
43231(29~38;59~62;65~68,71~74)〔2015-1102〕  
43232(1~8,39~58;62~64;69,70,73~78)〔2019-895〕  
43271(1~26,29~58;59~64;65~79)〔2019-895〕 43371(29~32)〔2020-226〕  
2307(62)〔2020-34〕 2308(29,30,37,38;62)〔2020-378〕

**List of lights** CNP82/2019~2020[4310910.001][4310910.01][4310910.02][4310910.03]  
[4310910.04][4310910.05][4310910.06][4310910.07][4310910.08][4310910.09]  
[4310910.10][4310910.11][4310910.12][4310910.13][4310910.14][4310910.15]  
[4310910.16][4310910.17][4310910.18][4310910.19][4310910.20][4310910.21]  
[4310910.22][4310910.23][4310910.24][4310910.25][4310910.26][4310910.27]  
[4310910.28][4310910.29][4310910.30][4310910.31][4310910.32][4310910.33]  
[4310910.34][4310910.35][4310910.36][4310910.37][4310910.38][4310910.39]  
[4310910.40][4310910.41][4310910.42]

**Source** East China Sea Aids 020/2019

#### 422. East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Anchorage

**Insert** anchorage boundary line and note

"临时 , joining:

(1) 31°20'41".0N, 121°43'36".0E

(2) 31°20'00".0N, 121°43'09".4E

(44124北图廓交点)

(3) 31°19'47".0N, 121°43'01".0E

(4) 31°20'00".0N, 121°42'33".0E

(44124北图廓交点)

(5) 31°20'19".0N, 121°41'52".0E

(6) 31°21'15".0N, 121°42'23".0E

(7) position (1) above

**Note:** 启用时间:2020年3月13日 to 12月31日。所有拟在该临时锚泊区抛锚的船舶都应按规定向吴淞 VTS 中心报告, 未经允许不得擅自抛锚。

**Chart** 44001(1,3,5~7)〔2020-361〕 44124(2~4)(with chart unchanged)〔2020- 〕  
44125(1,3,5~7)(with chart unchanged)〔2020- 〕 44174(1,3,5~7)〔2020-360〕

Source Shanghai Navigation Notice 078/2020


#### 423. East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Wreck & Shallow Depth

Delete	6 <sub>7</sub>	(1) 31°14'12".8N, 121°47'32".4E
	6 <sub>7</sub>	(2) position (1) above
	7 <sub>6</sub>	(3) 31°15'51".0N, 121°46'21".6E
	9 <sub>4</sub>	(4) 31°19'24".2N, 121°43'52".5E
	4 及等深线	(5) 31°21'28".1N, 121°41'24".4E
	4 <sub>4</sub> 及等深线	(6) 31°21'25".4N, 121°41'28".8E
	3 <sub>7</sub>	(7) 31°24'45".5N, 121°32'53".2E
	2 <sub>5</sub>	(8) 31°24'56".7N, 121°32'33".5E
	概位: 数据报(2019)	(9) 31°23'17".4N, 121°38'39".6E
Insert	7 <sub>3</sub>	(10) 31°14'12".7N, 121°47'32".3E
	9 <sub>4</sub>	(11) 31°15'50".6N, 121°46'21".3E
	9 <sub>4</sub>	(12) 31°19'23".9N, 121°43'52".9E
	5 <sub>4</sub>	(13) 31°21'27".5N, 121°41'23".5E
	5 <sub>9</sub>	(14) 31°21'25".8N, 121°41'28".7E
	4 <sub>7</sub>	(15) 31°24'45".2N, 121°32'54".6E
	3	(16) 31°24'56".7N, 121°32'33".2E
Chart	44001(2,6,9;10,13)[2020-422]	44124(1,3,4;10~12)(with chart unchanged)[2020-422]
	44125(4~9;12~16)(with chart unchanged)[2020-422]	
	44126(7,8;15,16)(with chart unchanged)[2020- ]	
	44174(1,3~5,8,9;10,11,13,16)(12with chart unchanged)[2020-422]	
	44211(7,8;15,16)[2020-355]	





Source Hydrography Department Shanghai MSA

#### 424. East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Wreck & Obstruction & Shallow Depth


Delete	5	(1) 31°30'22".7N, 121°21'21".8E
	5	(2) 31°30'22".4N, 121°21'24".7E
	概位: 数据报(2019)	(3) 31°27'10".6N, 121°28'23".0E
	概位: 数据报(2019)	(4) 31°31'17".4N, 121°26'08".4E
	概位: 数据报 数据报: 9 <sub>8</sub> (2018)	(5) 31°30'28".0N, 121°21'26".0E
	概位: 船 锚及链 (2018)	(6) 31°31'33".0N, 121°21'32".4E
		(7) 31°29'32".9N, 121°24'59".7E

概位:  锚及链 (8)31°29'49".8N,121°25'39".6E  
 Insert 5 (9)31°30'22".7N,121°21'21".7E  
 13, (10)31°27'02".0N,121°28'19".5E  
 Chart 44001(3,4,7,8;10)[2020-423] 44126(1,3~8;9,10)(with chart unchanged)[2020-423]  
 44134(1,4~8;9)[2020-355] 44174(2,3~8;9,10)[2020-423]  
 Source Hydrography Department Shanghai MSA


#### 425. East China Sea – Approaches to Dayangshan – Reef & Wreck

Delete  灰泥暗礁 (1)30°34'12".2N,122°04'48".1E  
 (2)position(1)above  
 Insert  船 (3)30°34'13".8N,122°04'51".9E  
 灰泥暗礁 (4)30°34'11".7N,122°04'48".3E  
 Note: (3)the wreck named "浙普 01117".  
 Chart 51001(1;4)[2020-413] 52001(1;4)(with chart unchanged)[2020-377]  
 52132(1;3,4)[2020-355] 52172(1;3,4)[2020-377] 2308(2;4)[2020-421]  
 Source Hydrography Department Shanghai MSA


#### 426. East China Sea – Hangzhou Gulf – Wreck

Insert 概位:  据报(2020) 30°33'26".3N,121°52'53".9E  
 Note: the wreck is 54m long.  
 Chart 51001[2020-425] 51171[2020-377] 52172[2020-425] 2308[2020-425]  
 Source Shanghai Navigation Warning 0132/2020

#### 427. East China Sea – Hangzhou Gulf – Zhapu Harbour – Pilot boarding place

Delete  30°34'37".2N,121°05'07".2E  
 Chart 51001[2020-426] 51122[2019- ] 51172[2020-355]  
 Source MOT 006/2020

#### 428. East China Sea – Luxi Island Northeastwards – Pilot boarding place

Delete  28°00'36".0N,121°14'00".0E  
 Chart 54002[2020-305] 54631[2020-191] 55001[2020-192]  
 55151[2020-192] 55251[2020-192] 2309[2020-305]  
 Source MOT 006/2020

429. East China Sea – Damen Island and Approaches – Pilot boarding place

Insert  27°55'10".8N, 121°08'49".2E

Note: 登(离)船点半径0.1M水域,要求集装箱船,吃水≤10m,船长≤200m,  
8级 < 风力 ≤ 9级时启用,恶劣天气集装箱船备用。

Chart 54002[2020-428] 55001[2020-428] 55122[2020-192] 55151[2020-428]  
55251[2020-428]

Source MOT 006/2020

430. East China Sea – Feiyunjiangkou and Approaches – V-AIS



Delete  V-AIS 27°43'54".0N, 120°50'01".0E


Chart 55001[2020-429] 55332[2020-161] 2310[2020-231]

List of lights CNP82/2019~2020[5811282]

Source East China Sea Aids 019/2019

431. East China Sea – Aojiangkou and Approaches – Aids

Delete  互明暗蓝黄3s (1) 27°30'51".3N, 120°42'00".0E

 互明暗蓝黄3s (2) 27°30'58".0N, 120°41'48".3E

 V-AIS (3) 27°30'54".7N, 120°41'54".2E

Chart 55001(1,3)[2020-430] 55631[2020-162] 61001(1,3)[2020-163] 2310(1,3)[2020-430]

List of lights CNP82/2019~2020[5811782] [5811782.01] [5811782.02]

Source East China Sea Aids 019/2019

432. East China Sea – Dayu Bay Eastwards – Buoyage

Insert  莫(0)黄12s(同闪) (1) 27°20'39".6N, 120°52'42".8E

 莫(0)黄12s(同闪) (2) 27°19'54".2N, 120°52'43".7E

 莫(0)黄12s(同闪) (3) 27°19'53".4N, 120°51'52".8E

 莫(0)黄12s(同闪) (4) 27°20'38".9N, 120°51'51".9E

Note: 苍测3~6号灯浮同步闪光。


Chart 55001[2020-431] 61001[2020-431] 2310(1,3)[2020-431]

List of lights CNP82/2019~2020[5811466.03] [5811466.04] [5811466.05] [5811466.06]


Source East China Sea Aids 019/2019

433. East China Sea – Shacheng Port and Approaches – Pilot boarding place


Delete  (1) 27°08'07".2N, 120°28'06".0E

Insert  (2)27°08'40".8N,120°27'22".2E  
 Note: 登(离)船点水域,要求风力<6级,涌浪<1.5m时启用。  
 Chart 61001[2020-432] 61121[2018-1109]  
 Source MOT 006/2020


#### 434.East China Sea – Mazu Island Westwards – V-AIS

Delete  V-AIS 26°08'10".3N,119°50'46".3E  
 Chart 62261[2020-239]  
 List of lights CNP82/2019~2020[6210340.001]  
 Source East China Sea Aids 019/2019

#### 435.East China Sea – Minjiangkou and Approaches – V-AIS

Insert  V-AIS 26°07'18".0N,119°39'08".2E  
 Chart 62001[2020-239] 62221[2020-239] 62261[2020-434]  
 List of lights CNP82/2019~2020[6210445]  
 Source East China Sea Aids 019/2019

#### 436.East China Sea – Minjiangkou and Approaches – Pilot boarding place

Move  from: (1)26°04'52".0N,119°48'06".0E  
 to: (2)26°04'55".2N,119°48'06".0E  
 Note: 登(离)船点水域,要求船宽≥35m或拖带船舶申请引航时,  
 风力<6级或浪高<2.0m时启用。  
 Chart 62001(with chart unchanged)[2020-435] 62221[2020-435] 62261[2020-435]  
 Source MOT 006/2020

#### 437.East China Sea – Minjiang River – Buoyage











Amend from: (L1)  闪绿4s(同闪) (1)25°59'49".6N,119°26'11".8E  
 to: 三江口大桥(1)  闪绿4s(同闪) (2)position(1)above  
 from: (L2)  闪红4s(同闪) (3)25°59'50".0N,119°26'02".0E  
 to: (2)  闪红4s(同闪) (4)position(3)above  
 from: (L7)  闪(2)绿6s (5)26°00'12".3N,119°25'34".4E  
 to: (3)  闪(2)绿6s (6)position(5)above  
 from: 下洋丁坝  闪(2)红6s (7)26°00'11".7N,119°25'24".1E  
 to: (4)  闪(2)红6s (8)position(7)above

Chart 62313(1~4)[2019-1364] 62314[2019-1364]  
List of lights CNP82/2019~2020[6211054.01][6211054.02][6211054.03][6211054.04]  
Source East China Sea Aids 019/2019





#### 438.Taiwan Strait – Quanzhou Bay – Lightbeacon

Delete ★ 离船点 24°48'58".5N,118°43'44".0E  
Chart 64211[2020-249] 64221[2020-249]  
List of lights CNP82/2019~2020[6411460]  
Source East China Sea Aids 019/2019


#### 439.Taiwan Strait – Weitou Bay – Pilot boarding place

Insert No2  离船点 24°30'46".2N,118°32'55".2E  
Note: 登(离)船点半径500m航道内水域,要求仅供风力≥6级时供离船时使用,或按海事部门指定使用。  
Chart 64001[2020-257] 64411[2020-253] 64431[2020-253] 65171[2020-339]  
Source MOT 006/2020


#### 440.Taiwan Strait – Xiamen Port and Approaches – Approaches to Gulangyu – Lightbeacon

Amend from: ★ (2)6s6m3M (1)24°27'15".7N,118°03'14".6E  
to: ★ (2)6s6.5m3M (2)position(1)above  
from: ★ 4s6.5m3M (3)24°26'27".6N,118°03'34".6E  
to: ★ 4s8m3M (4)position(3)above  
Chart 65111[2020-204] 65112[2020-339] 65131(with chart unchanged)[2020-339]  
65171(3,4)(with chart unchanged)[2020-439]  
List of lights CNP82/2019~2020[6610650][6610720]  
Source East China Sea Aids 019/2019


#### 441.Taiwan Strait – Zhenhaijiao Northeastwards – V-AIS

Delete  V-AIS 24°16'19".0N,118°08'33".0E  
Chart 65132[2020-258] 65171[2020-440] 66001[2020-261]  
List of lights CNP82/2019~2020[6611339]  
Source East China Sea Aids 019/2019

442.Taiwan Strait – Nansha – V-AIS

Delete  V-AIS 24°05'58".0N,118°06'20".6E  
Chart 66001[2020-441] 66241[2020-254] 2312[2020-341]  
List of lights CNP82/2019~2020[6611445.001]  
Source East China Sea Aids 019/2019


443.Taiwan Strait – Jiangjun Bay Southeastwards – V-AIS

Delete  V-AIS 23°57'51".6N,117°54'03".6E  
Chart 66001[2020-442] 66241[2020-442]  
List of lights CNP82/2019~2020[6611481]  
Source East China Sea Aids 019/2019


444.Taiwan Strait – Dongshan Bay Southeastwards – V-AIS

Delete  V-AIS 23°38'50".3N,117°43'21".1E  
Chart 66001[2020-261]  
List of lights CNP82/2019~2020[6611761]  
Source East China Sea Aids 019/2019


445.Beibu Gulf – Qinzhou Port – Pilot boarding place

Insert  No1 21°06'48".0N,108°34'30".0E  
Note: 登(离)船点半径1M水域,要求吃水≤20m,风力≤6级,能见度 > 1.5M时启用。  
Chart 92001[2020-207] 3316[2020-345]  
Source MOT 006/2020

446.Beibu Gulf – Qinzhou Port – Pilot boarding place

Insert  No2 21°18'00".0N,108°37'36".0E  
Note: 登(离)船点半径1M水域,要求吃水≤25m,风力≤6级,能见度 > 1.5M时启用。  
Chart 92001[2020-445] 92106[2019-1379] 3316[2020-445]  
Source MOT 006/2020

447.Beibu Gulf – Qinzhou Port – Pilot boarding place

Insert  No3 21°29'30".0N,108°37'12".0E  
Note: 登(离)船点半径1M水域,要求吃水≤10m,风力≤6级,能见度 > 1M时启用。  
Chart 92001[2020-446] 92101[2020-266] 92102[2019- ] 92106[2020-446]



3316[2020-446]

Source MOT 006/2020

#### 448.Beibu Gulf – Fangcheng Port – Pilot boarding place

Insert  No4 21°25'30".0N,108°19'06".0E

Note: 登(离)船点半径 1M 水域,要求普通船舶,吃水 < 10m,北风≤7级,  
南风≤6级,能见度 > 1M时启用。

Chart 92001[2020-447] 92101[2020-447] 93101[2020-266] 3316[2020-447]

Source MOT 006/2020

#### 449.Chart Correction

Amend from:note"L5 VTS REPORT LINE CALLING  
WUSONG VTS ON oh.11" (1)31°23'43"N,121°31'18"E  
to:note"L5 VTS REPORT LINE CALLING  
WUSONG VTS ON ch.11" (2)position above(1)  
from:note"L5 VTS REPORT LINE CALLING  
WUSONG VTS ON oh.11" (3)31°23'30"N,121°31'27"E  
to:note"L5 VTS REPORT LINE CALLING  
WUSONG VTS ON ch.11" (4)position above(3)

Chart 44211[2020-423]

#### 450.Correction

There existed a mistake from item 1401 in the issue of 52th., 2019,with chart No.3314.

For more details as per this week's issue.



## Temporary Notices

### 451. Yellow Sea – Dalian Port – Nianyuwan Harbour – Dredging (T)

Date March 26 to June 30, 2020

Area joining: (1) 38°58'22".1N, 121°54'09".2E  
(2) 38°58'31".2N, 121°54'09".7E  
(3) 38°58'30".5N, 121°54'26".1E  
(4) 38°58'26".1N, 121°55'14".7E  
(5) 38°58'14".8N, 121°55'12".8E  
(6) 38°58'19".2N, 121°54'24".8E  
(7) 38°58'22".1N, 121°54'13".5E  
(8) position (1) above

Note: Keeping watch on VHF ch.

Chart 12335

Source Dalian Navigation Notice 035/2020

### 452. Yellow Sea – Dalian Port – Liushutun Area – Pier Construction (T)

Date March 26 to July 15, 2020

Area joining: (1) 39°00'17".4N, 121°38'54".1E  
(2) 39°00'17".4N, 121°38'55".0E  
(3) 39°00'17".0N, 121°38'55".0E  
(4) 39°00'17".0N, 121°38'55".1E  
(5) 39°00'12".9N, 121°38'55".1E  
(6) 39°00'12".9N, 121°38'55".0E  
(7) 39°00'12".4N, 121°38'55".0E  
(8) 39°00'12".4N, 121°38'54".1E  
(9) position (1) above

Note: Keeping watch on VHF ch.

Chart 12316

Source Dalian Navigation Notice 202/2019&036/2020

### 453. Bohai Sea – Yingkou Port – Dredging (T)

Date March 27 to September 25, 2020, day and night

Area Area1, joining: (1) 40°17'39".4N, 122°02'05".7E

Blank Page

Area2, joining:

- (2)40°17'25".9N,122°02'03".4E
- (3)40°18'01".4N,121°56'14".0E
- (4)40°17'58".6N,121°55'31".2E
- (5)40°18'17".7N,121°55'29".1E
- (6)position (1) above
- (7)40°13'06".8N,121°56'56".1E
- (8)40°13'05".4N,121°56'30".6E
- (9)40°13'03".4N,121°56'14".0E
- (10)40°12'55".7N,121°44'22".5E
- (11)40°12'26".2N,121°43'34".7E
- (12)40°12'16".0N,121°43'45".4E
- (13)40°12'43".2N,121°45'24".1E
- (14)40°12'48".8N,121°46'37".5E
- (15)40°12'48".4N,121°56'56".4E
- (16)position (7) above

**Note:** Keeping watch on VHF ch.69 and AIS is working. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

**Chart** 13111 13144

**Source** Yingkou Navigation Notice 040/2020

#### 454.Bohai Sea – Panjin Port – Rongxing Harbour – Berth Construction (T)

**Date** March 24 to December 31, 2020, day and night

- Area** joining:
- (1)40°44'15".6N,121°59'35".3E
  - (2)40°44'13".3N,121°59'33".9E
  - (3)40°43'48".9N,121°59'19".8E
  - (4)40°43'52".9N,121°59'10".4E
  - (5)40°44'15".3N,121°59'04".2E
  - (6)40°44'24".2N,121°59'11".9E
  - (7)40°44'26".3N,121°59'13".7E
  - (8)position (1) above

**Note:** Keeping watch on VHF ch.69 and AIS is working. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

**Chart** 13149

**Source** Yingkou Navigation Notice 031/2020

Blank Page

455. Bohai Sea – Panjin Port – Rongxing Harbour – Dredging (T)

Date March 26 to December 31, 2020, day and night

Area joining: (1) 40°32'09".1N, 121°55'59".7E  
(2) 40°31'05".9N, 121°55'41".1E  
(3) 40°31'05".2N, 121°55'40".8E  
(4) 40°28'17".4N, 121°54'51".6E  
(5) 40°27'17".1N, 121°54'08".4E  
(6) 40°22'32".6N, 121°47'58".9E  
(7) 40°22'24".5N, 121°48'09".5E  
(8) 40°27'36".8N, 121°54'55".0E  
(9) 40°31'02".7N, 121°55'55".4E  
(10) 40°31'03".4N, 121°55'55".5E  
(11) 40°32'06".6N, 121°56'14".1E  
(12) position (1) above

Note: Keeping watch on VHF ch.69 and AIS is working. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

Chart 13001 13144

Source Yingkou Navigation Notice 034/2020

456. Bohai Sea – Panjin Port – Rongxing Harbour – Dredging (T)

Date March 27 to December 31, 2020, day and night

Area joining: (1) 40°40'16".4N, 121°58'01".6E  
(2) 40°39'51".2N, 121°58'54".4E  
(3) 40°39'38".0N, 121°58'37".9E  
(4) 40°39'08".7N, 121°58'25".0E  
(5) 40°32'05".8N, 121°56'18".4E  
(6) 40°32'08".8N, 121°55'51".8E  
(7) 40°32'20".1N, 121°56'00".4E  
(8) 40°37'36".1N, 121°57'31".3E  
(9) 40°39'54".4N, 121°57'51".3E  
(10) position (1) above

Note: Keeping watch on VHF ch.69 and AIS is working. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

Chart 13144 13149

Blank Page



Source Yingkou Navigation Notice 038/2020

457. Bohai Sea – Tianjin Port – Dagang Harbour – Dredging (T)

Date December 25, 2019 to July 15, 2020, day and night

Area Area1, joining: (1) 38°42'57".7N, 117°36'47".5E  
(2) 38°43'17".5N, 117°36'47".5E  
(3) 38°43'17".5N, 117°37'25".2E  
(4) 38°42'57".6N, 117°37'25".2E  
(5) position (1) above  
Area2, joining: (6) 38°44'41".5N, 117°36'57".3E  
(7) 38°44'09".6N, 117°36'57".1E  
(8) 38°44'01".9N, 117°37'07".0E  
(9) 38°44'59".1N, 117°37'37".6E  
(10) position (6) above

Note: AIS is working and keep watching on VHF ch.08&16.

Chart 23136

Source Dagang Navigation Notice 103/2019&019/2020

458. Bohai Sea – Dongying Port – Dredging (T)

Date April 1, 2020 to March 31, 2021

Area joining: (1) 38°06'07".8N, 118°58'24".4E  
(2) 38°06'18".7N, 118°59'27".5E  
(3) 38°06'09".5N, 118°59'48".8E  
(4) 38°06'11".6N, 119°01'25".6E  
(5) 38°06'25".2N, 119°01'37".5E  
(6) 38°06'24".3N, 119°01'52".9E  
(7) 38°05'51".4N, 119°02'03".3E  
(8) 38°05'53".3N, 118°59'53".3E  
(9) 38°05'43".8N, 118°59'00".5E  
(10) 38°05'53".3N, 118°58'49".8E  
(11) 38°05'49".6N, 118°58'28".3E  
(12) position (1) above

Note: Keeping watch on VHF.

Chart 32201

Blank Page

Source Dongying Navigation Notice 066/2020

459.Yellow Sea – Haiyang Port – Drilling(T)

Date March 19 to June 3, 2020

Area Area1, joining: (1)36°22'55".4N,121°22'27".2E  
(2)36°26'06".1N,121°32'37".0E  
(3)36°24'00".8N,121°33'13".7E  
(4)36°19'49".0N,121°23'26".3E  
(5)position (1) above  
Area2, joining: (6)36°25'55".3N,121°20'53".9E  
(7)36°29'08".7N,121°31'07".7E  
(8)36°27'39".4N,121°31'33".9E  
(9)36°24'28".0N,121°21'21".7E  
(10)position (6) above

Note: Keeping watch on VHF.

Chart 35002 36001

Source Yantai Navigation Notice 049/2020

460.Yellow Sea – Qingdao Port – Dongjiakou Harbour – Dredging(T)

Date January 1 to July 31, 2020

Area joining: (1)35°35'46".7N,119°47'26".8E  
(2)35°35'46".2N,119°47'31".3E  
(3)35°35'53".6N,119°47'44".8E  
(4)35°35'53".6N,119°48'01".6E  
(5)35°36'05".1N,119°48'01".5E  
(6)position (1) above

Note: Keeping watch on VHF ch.12.

Chart 36145

Source Dongjiakou Navigation Notice 386/2019&057/2020

461.East China Sea – Jiaxing Port – Dushan Harbour – Work(T)

Date March 26,2020 to September 30, 2021

Area joining: (1)30°39'46".8N,121°13'04".5E  
(2)30°39'29".7N,121°13'14".8E

Blank Page

(3)30°39'17".0N,121°12'48".3E

(4)30°39'34".7N,121°12'37".2E

(5)position (1) above

**Note:** Keeping watch on VHF ch.10&16. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

**Chart** 51121 51122

**Source** Jiaxing Navigation Notice 003/2020

#### 462.East China Sea – Zhoushan Islands – Shengshan Westwards – Work(T)

**Date** March 29, 2020 to February 27, 2022

**Area** Area1, joining: (1)30°42'58".7N,122°48'45".5E

(2)30°43'03".3N,122°48'41".6E

(3)30°42'59".9N,122°48'32".6E

(4)30°42'54".5N,122°48'36".4E

(5)position (1) above

Area2, joining: (6)30°42'59".2N,122°48'16".9E

(7)30°43'03".6N,122°48'20".9E

(8)30°43'05".2N,122°48'16".6E

(9)30°43'00".2N,122°48'12".4E

(10)position (6) above

Area3, joining: (11)30°43'08".5N,122°48'08".0E

(12)30°43'13".1N,122°48'12".4E

(13)30°43'17".3N,122°48'05".4E

(14)30°43'15".3N,122°47'59".8E

(15)position (11) above

**Note:** Irrespective vessels should not enter the operating area.

**Chart** 52130

**Source** Zhoushan Navigation Notice 011/2020

#### 463.East China Sea – Yongjiang River – Dredging(T)

**Date** March 27 to December 31, 2020, anytime

**Area** joining: (1)29°57'27".4N,121°43'19".1E

(2)29°57'24".8N,121°43'18".3E

(3)29°57'24".7N,121°43'19".9E

Blank Page

(4)29°57'27".3N,121°43'20".4E

(5)position (1) above

**Note:** Keep watching on VHF ch.06(Tel.: 13605741858).

**Chart** 53251

**Source** Ningbo Navigation Notice 073/2020

#### 464..East China Sea – Wenzhou Port – Lingkun Island Eastwards – Work(T)

**Date** March 21 to December 31, 2020, daily 06:00~20:00

**Area** joining: (1)27°56'51".7N,120°57'36".3E

(2)27°57'15".5N,120°57'56".2E

(3)27°56'42".2N,120°58'46".8E

(4)27°56'15".0N,120°58'31".7E

(5)position (1) above

**Note:** Keeping watch on VHF ch.16. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area(Tel.: 13820580967).

**Chart** 55122 55123

**Source** Wenzhou Navigation Notice 008/2020

#### 465.Taiwan Strait – Xinghua Bay – Jiangyin Harbour – Work(T)

**Date** March 24 to September 10, 2020

**Area** joining: (1)25°25'22"N,119°16'19"E

(2)25°25'09"N,119°16'13"E

(3)25°25'10"N,119°16'27"E

(4)25°25'13"N,119°16'39"E

(5)position (1) above

**Note:** Keep watching on VHF ch.

**Chart** 62632

**Source** Fuzhou Navigation Notice 006/2020

#### 466.South China Sea – Honghai Bay – Approaches to Donghuyu – Work(T)

**Date** March 28, 2020 to June 30, 2021, day and night

**Area** joining: (1)22°41'23".5N,114°58'48".7E

(2)22°41'35".1N,114°59'15".6E

(3)22°41'32".5N,114°59'37".9E

Blank Page



- (4)22°41'17".0N,114°59'47".2E
- (5)22°41'10".9N,114°59'47".9E
- (6)22°41'08".2N,114°59'42".0E
- (7)22°41'21".5N,114°59'31".6E
- (8)22°41'19".1N,114°59'10".6E
- (9)22°41'14".0N,114°58'53".9E
- (10)position (1) above

**Note:** Tel.: 13798132700.  
**Chart** 82312  
**Source** Huizhou Navigation Notice 011/2020

**467.South China Sea – Zhujiangkou – Lightering (T)**

**Date** March 24 to December 31, 2020

- |                          |                            |
|--------------------------|----------------------------|
| <b>Position</b> (1)36SJ: | 22°41'37".0N,113°41'54".0E |
| (2)37SJ:                 | 22°41'57".0N,113°41'38".0E |
| (3)38SJ:                 | 22°42'17".2N,113°41'21".9E |
| (4)39SJ:                 | 22°42'37".3N,113°41'05".9E |
| (5)40SJ:                 | 22°42'58".0N,113°40'50".0E |
| (6)41SJ:                 | 22°43'23".0N,113°40'39".0E |
| (7)42SJ:                 | 22°43'44".0N,113°40'22".0E |
| (8)46SJ:                 | 22°45'05".7N,113°38'34".3E |
| (9)48SJ:                 | 22°45'41".0N,113°38'51".0E |

**Note:** Working anchorage radius 370m. Keep watching on VHF ch.09(Tel.: 13620418584).  
**Chart** 84214 84215  
**Source** Guangzhou Navigation Notice 090/2020

**468.South China Sea – Zhanjiang Port – Dredging (T)**

**Date** March 27, 2019 to April 30, 2021, day and night

- |                      |                               |
|----------------------|-------------------------------|
| <b>Area</b> joining: | (1)21°05'13".8N,110°26'53".4E |
|                      | (2)21°05'34".8N,110°25'05".4E |
|                      | (3)21°05'25".8N,110°24'57".6E |
|                      | (4)21°05'01".2N,110°25'28".8E |
|                      | (5)21°04'58".8N,110°25'37".2E |
|                      | (6)21°04'59".4N,110°27'06".6E |

Blank Page

(7)position (1) above

Chart 88105

Source Zhanjiang Navigation Notice 007/2020



## Disabled Temporary Notice List

### (1) Bohai Sea

1442/2019	Laizhou Gulf	Seismic Exploration(T)
182/2020	Huanghua Port	Seismic Expolration(T)
313/2020	Bohai Gulf	Drilling(T)

### (2) Yellow Sea

1393/2018	Binhai Port and Approaches	Pier Construction(T)
625/2019	Lianyungang Port	Breakwater Construction(T)
626/2019	Lianyungang Port	Breakwater Construction(T)
990/2019	Qingdao Port	Dredging(T)
1315/2019	Yantai Port	Dredging(T)
25/2020	Qingdao Port	Pier Construction(T)

### (3) East China Sea & Taiwan Strait

589/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
805/2019	Zhoushan Islands	Work(T)
846/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
847/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
848/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
850/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
1103/2019	Yongjiangkou	Drilling(T)
1265/2019	Yongning River	Bridge Construction(T)
1266/2019	Xiamen Port and Approaches	Geological Exploration(T)
1267/2019	Xiamen Port and Approaches	Geological Exploration(T)
1285/2019	Taizhou Port	Pier Construction(T)
1287/2019	Xinghua Bay	Construction(T)
1316/2019	Zhoushan Port	Work(T)
1319/2019	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
1320/2019	Qimen Port	Bridge Construction(T)
1343/2019	Approaches to Yuhuandao	Pier Construction(T)
1345/2019	Xiamen Port and Approaches	Work(T)
1443/2019	Zhoushan Islands	Bridge Construction(T)
1445/2019	Tantoushan Northwestwards	Work(T)
1447/2019	Meizhou Bay	Dredging(T)
1448/2019	Meizhou Bay	Dredging(T)
16/2020	Xiangshan Port	Construction(T)

17/2020 Shipu Port

Surveying(T)

(4)South China Sea&Beibu Gulf

725/2017 Zhujiangkou

Construction(T)

351/2019 Daya Bay

Pier Construction(T)

538/2019 Zhujiangkou

Work(T)

552/2019 Zhujiangkou

Lightering(T)

596/2019 Zhujiangkou

Cofferdam Construction(T)

956/2019 Zhanjiang Port

Dredging(T)

1246/2019 Yantian Harbour

Construction(T)

1347/2019 Zhujiang River

Work(T)

1348/2019 Qiongzhou Strait

Work(T)

## INDEX OF TEMPORARY NOTICES IN FORCE

### (1) Bohai Sea

383/2010	Tianjin Port	Buoyage(T)
837/2019	Huludao Port	Dredging(T)
947/2019	Tianjin port	Pier Construction(T)
1063/2019	Tianjin Port	Construction(T)
1184/2019	Dongying Port	Construction(T)
1205/2019	Tianjin Port	Fairway Construction(T)
1234/2019	Dongying Port	Pipeline Construction(T)
1314/2019	Qinhuangdao Port	Pier Construction(T)
1335/2019	Panjin Port	Buoyage(T)
1337/2019	Jinzhou Port	Pier Construction(T)
1338/2019	Huludao Port	Buoyage(T)
1383/2019	Dongying Port	Drilling(T)
1384/2019	Laizhou Gulf	Construction(T)
1405/2019	Changxingdao	Buoyage(T)
1406/2019	Liaodong Gulf	Construction(T)
1407/2019	Tangshan Port	Construction(T)
1409/2019	Tianjin Port	Construction(T)
1410/2019	Dongying Port	Construction(T)
1411/2019	Dongying Port	Construction(T)
1439/2019	Qinhuangdao Port	Buoyage(T)
1440/2019	Qinhuangdao Port Southeastwards	Pier Construction(T)
10/2020	Huludao Port	Buoyage(T)
11/2020	Tangshan Port	Construction(T)
12/2020	Tangshan Port	Construction(T)
45/2020	Tianjin Port	Breakwater Construction(T)
60/2020	Tianjin Port	Dredging(T)
84/2020	Tianjin Port	Dredging(T)
85/2020	Tianjin Port	Dredging(T)
86/2020	Huanghua Port	Dredging(T)
87/2020	Huanghua Port	Dredging(T)
103/2020	Tianjin Port	Berth Construction(T)
104/2020	Tianjin Port	Construction(T)
105/2020	Laizhou Gulf	Construction(T)
133/2020	Tangshan Port	Construction(T)
134/2020	Western of Bohai Strait	Pipeline Construction(T)

135/2020	Bohai Strait	Construction(T)
157/2020	Tangshan Port	Construction(T)
158/2020	Dongying Port	Construction(T)
164/2020	Tangshan Port	Pier Construction(T)
165/2020	Tangshan Port	Dredging(T)
166/2020	Laizhou Gulf	Drilling(T)
180/2020	Tianjin Port	Pier Construction(T)
181/2020	Tianjin Port	Seismic Expolration(T)
183/2020	Huanghua Port	Dredging(T)
184/2020	Laizhou Gulf	Seismic Expolration(T)
209/2020	Tangshan Port	Construction(T)
210/2020	Tianjin Port	Pier Construction(T)
211/2020	Huanghua Port	Dredging(T)
212/2020	Huanghua Port	Drilling(T)
213/2020	Huanghua Port	Drilling(T)
214/2020	Laizhou Gulf	Drilling(T)
312/2020	Tangshan Port	Dredging(T)
314/2020	Huanghua Port	Drilling(T)
346/2020	Tianjin Port	Dredging(T)
347/2020	Tianjin Port	Dredging(T)
348/2020	Laizhou Gulf	Seismic Exploration(T)
364/2020	Tianjin Port	Pier Construction(T)
365/2020	Dongying Port	Dike Construction(T)
366/2020	Laizhou Gulf	Drilling(T)
388/2020	Panjin Port	Pier Construction(T)
389/2020	Tangshan Port	Drilling(T)
390/2020	Tangshan Port	Construction(T)
391/2020	Tangshan Port	Construction(T)
392/2020	Huanghua Port	Dredging(T)
393/2020	Dongying Port	Drilling(T)
394/2020	Dongying Port	Drilling(T)
395/2020	Laizhou Gulf	Drilling(T)
453/2020	Yingkou Port	Dredging(T)
454/2020	Panjin Port	Berth Construction(T)
455/2020	Panjin Port	Dredging(T)
456/2020	Panjin Port	Dredging(T)
457/2020	Tianjin Port	Dredging(T)



458/2020 Dongying Port Dredging(T)

(2) Yellow Sea

506/2012 Lianyungang Port V-AIS(T)  
896/2012 Shidao Port Fairway(T)  
584/2017 Xinyang Port Lightbeacon(T)  
922/2017 Rizhao Port Caisson Storage Area(T)  
967/2017 Sheyanghekou Lightbeacon(T)  
871/2018 Yancheng Port Construction(T)  
1161/2018 Dalian Revetment Construction(T)  
1284/2018 Yancheng Port Dredging(T)  
299/2019 Rizhao Port Fairway Construction(T)  
624/2019 Qingdao Port Construction(T)  
801/2019 Rizhao Port Dredging(T)  
802/2019 Rizhao Port Dredging(T)  
1067/2019 Rizhao Port Construction(T)  
1102/2019 Dafeng Port Work(T)  
1137/2019 Haizhou Gulf Pier Construction  
1139/2019 Guanhekou and Approaches Work(T)  
1140/2019 Guanhekou and Approaches Work(T)  
1141/2019 Pingtuyang Work(T)  
1157/2019 Rizhao Port Fairway Construction(T)  
1209/2019 Xuwei Harbour Work(T)  
1385/2019 Qingdao Port Dredging(T)  
1404/2019 Zhuanghe Port Buoyage(T)  
1416/2019 Lianyungang Port Work(T)  
1438/2019 Dalian Port Construction(T)  
14/2020 Sheyang Port Southwestwards Work(T)  
26/2020 Binhai Port Dredging(T)  
41/2020 Yalujiang Buoyage(T)  
42/2020 Dandong Port Buoyage(T)  
46/2020 Qingdao Port Fairway Expansion(T)  
106/2020 Rizhao Port Pier Construction(T)  
107/2020 Rizhao Port Pier Construction(T)  
108/2020 Rizhao Port Breakwater Construction(T)  
132/2020 Northern of Yellow Sea Construction(T)  
167/2020 Rushan Port Fairway Construction(T)

168/2020	Qingdao Port	Dredging(T)
169/2020	Qingdao Port	Pier Construction(T)
170/2020	Qingdao Port	Cofferdam Construction(T)
185/2020	Rizhao Port	Berth Construction(T)
311/2020	Dalian Port	Dredging(T)
349/2020	Qingdao Port	Dredging(T)
387/2020	Dalian Port	Fairway Construction(T)
396/2020	Qingdao Port	Dredging(T)
397/2020	Qingdao Port	Pier Construction(T)
398/2020	Rizhao Port	Berth Construction(T)
451/2020	Dalian Port	Dredging(T)
452/2020	Dalian Port	Pier Construction(T)
459/2020	Haiyang Port	Drilling(T)
460/2020	Qingdao Port	Dredging(T)

(3) East China Sea & Taiwan Strait

304/2002	Xiamen Port	Mooring buoy(T)
322/2003	Zhoushan	Mooring buoy(T)
22/2004	Changjiangkou	Anchorage Area(T)
148/2004	Changjiangkou	Dumping ground(T)
543/2007	Zhoushan Islands	Anchorage Area(T)
1079/2007	Zhejiang Coastal	Mooring buoy(T)
894/2009	Fujian Coastal	Navigable Fairway(T)
925/2009	Fujian Coastal	Anchorage(T)
698/2010	Fuzhou Port	Lightbeacon(T)
702/2010	Quanzhou Bay	Lightbeacon(T)
889/2010	Quanzhou Bay	LightBeacon(T)
1016/2010	Sanmen Bay	Buoyage(T)
1220/2010	Zhoushan Islands	Anchorage(T)
68/2012	Changjiangkou	Bridge Navigation(T)
1524/2012	Changjiangkou	Lightbeacon(T)
282/2017	Lingjiang	Bridge Opening Mark(T)
525/2017	Wenzhou Port	Lightbeacon(T)
798/2017	Wenzhou Port	Lightbeacon(T)
1234/2017	Jiaojiang River	Lightbeacon(T)
1235/2017	Quanzhou Bay	Dredging(T)
1236/2017	Xiamen Port	Lightbeacon(T)

1338/2017	Mingjiang River	Lightbeacon(T)
235/2018	Minjiang River	Anchorage(T)
256/2018	Quanzhou Bay	Berth Construction(T)
331/2018	Wwitou Bay and Approaches	Construction(T)
510/2018	Dongshan Bay	Pier Construction(T)
1509/2018	Changjiangkou and Approaches	Fetching and Filling
1558/2018	Xinghua Bay	Construction(T)
1590/2018	Zhoushan Port	Surveying(T)
1619/2018	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
24/2019	Hangzhou Gulf	Berth Construction(T)
30/2019	Approaches to Southern Xiang'an	Construction(T)
31/2019	Approaches to Southern Xiang'an	Construction(T)
96/2019	Quanzhou Bay	Bridge Construction(T)
341/2019	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
347/2019	Shijing	Bridge Construction(T)
348/2019	Xiamen Port	Dredging(T)
478/2019	Changjiangkou and Approaches	Dredging(T)
495/2019	Xiamen Port	Fairway Construction(T)
585/2019	Changjiangkou and Approaches	Pipeline Work(T)
630/2019	Xiamen Port	Work(T)
666/2019	Ningbo Port	Pier Construction(T)
734/2019	Pinghai Bay	Work(T)
736/2019	Xiamen Port	Reef Exploding(T)
761/2019	Xiamen Port	Bridge Construction(T)
762/2019	Xiamen Port	Work(T)
780/2019	Zhoushan Islands	Fetching and Filling(T)
842/2019	Zhoushan Islands	Bridge Construction(T)
844/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
845/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
849/2019	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
851/2019	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
888/2019	Weitou Bay	Berth Construction(T)
925/2019	Approaches to Nanri Island	Work(T)
927/2019	Xiamen Port	Bridge Construction(T)
1014/2019	Zhoushan Islands	Dredging(T)
1015/2019	Yongjiang River	Dredging(T)
1018/2019	Xiangshan Port	Work(T)

1019/2019	Wenzhou Port	Construction(T)
1020/2019	Approaches to Nanri Island	Submarine Cable(T)
1070/2019	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
1072/2019	Zhoushan Port	Work(T)
1104/2019	Zhoushan Port	Work(T)
1106/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
1107/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
1110/2019	Feiyunjiangkou	Cofferdam Construction(T)
1111/2019	Shenhu Bay	Work(T)
1124/2019	Xinghua Bay	Submerged Pipeline(T)
1143/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
1211/2019	Changjiangkou and Approaches	Work(T)
1212/2019	Hangzhou Gulf	Dredging(T)
1214/2019	Hangzhou Gulf	Work(T)
1238/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
1268/2019	Approaches to Zhenhaijiao	Breakwater Construction(T)
1286/2019	Oufeitan	Cofferdam Construction(T)
1318/2019	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
1321/2019	Meizhou Bay	Cofferdam Construction(T)
1340/2019	Zhoushan Islands	Breakwater Construction(T)
1341/2019	Yongjiang River	Construction(T)
1344/2019	Quanzhou Bay and Approaches	Dredging(T)
1386/2019	Wenzhou Port	Bridge Construction(T)
1387/2019	Wenzhou Port	Construction(T)
1388/2019	Meizhou Bay	Bridge Construction(T)
1417/2019	Changjiangkou and Approaches	Operating Area(T)
1418/2019	Jiaxing Port	Pier Construction(T)
1419/2019	Zhoushan Islands	Work(T)
1420/2019	Zhoushan Islands	Work(T)
1421/2019	Zhoushan Islands	Bridge Construction(T)
1422/2019	Zhoushan Islands	Bridge Construction(T)
1424/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
1425/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
1426/2019	Fuzhou Port	Berth Construction(T)
1444/2019	Zhoushan Port	Pipeline Work(T)
1446/2019	Xinghua Bay	Berth Construction(T)
1449/2019	Quanzhou Bay	Dredging(T)

1450/2019	Quanzhou Bay	Cofferdam Construction(T)
15/2020	Zhoushan Port	Dredging(T)
27/2020	Hangzhou Gulf	Pier Construction(T)
28/2020	Dayangshan and Approaches	Cofferdam Construction(T)
29/2020	Zhoushan Islands	Reclamation(T)
30/2020	Zhoushan Port	Work(T)
31/2020	Xiangshan Port	Work(T)
32/2020	Meizhou Bay	Work(T)
47/2020	Changjiangkou and Approaches	Fetching and Filling(T)
48/2020	Taizhou Bay	Pier Construction(T)
49/2020	Taizhou Islands	Work(T)
50/2020	Wenzhou Port	Bridge Construction(T)
51/2020	Haitan Island	Reconnaissance(T)
61/2020	Zhoushan Islands	Construction(T)
62/2020	Zhoushan Islands	Geological Exploration(T)
63/2020	Zhoushan Port	Surveying(T)
64/2020	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
65/2020	Approaches to Shichengcun	Work(T)
88/2020	Qidong Port	Dredging(T)
89/2020	Approaches to Donghai Bridge	Work(T)
90/2020	Hangzhou Gulf	Construction(T)
91/2020	Zhoushan Port	Dredging(T)
92/2020	Zhoushan Port	Surveying(T)
93/2020	Zhoushan Port	Surveying(T)
94/2020	Zhoushan Port	Surveying(T)
95/2020	Oujiang Entrance	Reconnaissance(T)
96/2020	Wenzhou Port	Bridge Construction(T)
109/2020	Zhoushan Islands	Reef exploding(T)
110/2020	Ningbo Port	Surveying(T)
111/2020	Zhoushan Port	Work(T)
112/2020	Approaches to Nanridao	Install Construction(T)
113/2020	Meizhou Bay	Berth Construction(T)
114/2020	Anhai Bay	Bridge Construction(T)
115/2020	Xiamen Bay	Reclamation(T)
137/2020	Changjiangkou and Approaches	Fairway Testing(T)
138/2020	Donghai Bridge	Construction(T)
139/2020	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)

140/2020	Zhoushan Islands	Fetching and Filling(T)
141/2020	Jiaojiang River	Pier Construction(T)
142/2020	Approaches to Nanridao	Submarine Cable(T)
143/2020	Meizhou Bay	Dredging(T)
186/2020	Changjiangkou and Approaches	Work(T)
187/2020	Jiaxing Port	Pier Construction(T)
188/2020	Zhoushan Islands	Pipeline Work(T)
189/2020	Taizhou Port	Bridge Construction(T)
190/2020	Taizhou Port	Bridge Construction(T)
215/2020	Changjiangkou and Approaches	Work(T)
216/2020	Huangou River	Pier Construction(T)
217/2020	Yongjiang River	Dredging(T)
218/2020	Ningbo Port	Dredging(T)
219/2020	Ningbo Port	Dredging(T)
282/2020	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
283/2020	Changjiangkou and Approaches	Work(T)
284/2020	Changjiangkou and Approaches	Work(T)
285/2020	Ningbo Port	Work(T)
286/2020	Zhoushan Islands	Pipeline Work(T)
287/2020	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
288/2020	Zhoushan Port	Work(T)
315/2020	Zhoushan Port	Work(T)
316/2020	Zhoushan Port	Work(T)
350/2020	Hangzhou Gulf	Geological Exploration(T)
351/2020	Yongjiang River	Dredging(T)
352/2020	Meizhou Bay	Berth Construction(T)
367/2020	Changjiangkou and Approaches	Work(T)
368/2020	Yongjiang River	Dredging(T)
369/2020	Zhoushan Port	Dredging(T)
370/2020	Zhoushan Port	Dredging(T)
371/2020	Zhoushan Islands	Work(T)
372/2020	Xinghua Bay	Work(T)
373/2020	Meizhou Bay	Work(T)
374/2020	Approaches to Dayu Bay	Geological Exploration(T)
399/2020	Fuzhou Port	Work(T)
400/2020	Zhoushan Port	Dredging(T)
401/2020	Zhoushan Port	Surveying(T)

402/2020	Wenzhou Port	Bridge Construction(T)
403/2020	Approaches to Dayu Bay	Dredging(T)
404/2020	Fuzhou Port	Fairway Construction(T)
405/2020	Quanzhou Bay	Pier Construction(T)
461/2020	Jiaxing Port	Work(T)
462/2020	Zhoushan Islands	Work(T)
463/2020	Yongjiang River	Dredging(T)
464/2020	Wenzhou Port	Work(T)
465/2020	Xinghua Bay	Work(T)

(4)South China Sea & Beibu Gulf

419/2003	Guangzhou Port	Anchorage Area(T)
210/2004	Zhujiangkou	Wreck(T)
204/2005	Zhanjiang Port	Wreck(T)
416/2006	Approaches to Daxingshanjiao	Wreck(T)
737/2009	Zhujiangkou	Anchorage Area(T)
852/2009	Zhujiangkou	Buoyage(T)
243/2011	Zhuhai Port Southwestwards	Buoyage(T)
786/2011	Zhanjiang Port	V-AIS(T)
843/2011	Approaches to Wailuomen Channel	Buoyage(T)
228/2012	Chaozhou Port	Buoyage(T)
352/2012	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1171/2012	Shenzhen Port	Buoyage(T)
1724/2012	Zhujiangkou	Buoyage(T)
219/2013	Yangpu Port	Lightbeacon(T)
269/2013	Zhujiang	AIS(T)
494/2013	Approaches to Zhelangjiao	Lighthouse(T)
1104/2013	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1217/2013	Fangcheng Port	Lightbeacon(T)
1315/2013	Beihai New Harbour	Lightbeacon(T)
1435/2013	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
1457/2013	Zhanjiang Port	Lightbeacon(T)
1487/2013	Jinghai Bay And Approaches	Safety Operation Area(T)
1489/2013	Aojiao Anchorage Southwestwards	Safety Operation Area(T)
37/2014	Approaches to Haimen Bay	Lightbeacon(T)
39/2014	Zhanjian Port	Buoyage(T)
545/2014	Approaches to Shantou Port	Lightbeacon(T)

655/2014	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1128/2014	Zhanjiang Port	Lightbeacon(T)
1132/2014	Tieshan Port	Safety Operation Area(T)
1168/2014	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1228/2014	Guangzhou Port	V-AIS(T)
1362/2014	Leizhou Peninsula Eastwards	Lightbeacon(T)
129/2015	Zhuhai Port	Buoyage(T)
130/2015	Zhuhai Port	Buoyage(T)
596/2015	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
597/2015	Zhujiangkou	Buoyage(T)
787/2015	Fangcheng Port	Lightbeacon(T)
806/2015	Dachen Bay	Lightbeacon(T)
807/2015	Shantou Port	Lightbeacon(T)
1053/2015	Naozhou Island Westwards	Buoyage(T)
1174/2015	Tieshan Port	Buoyage(T)
419/2016	Zhujiangkou	Lighthouse(T)
506/2016	Maoming	Buoyage(T)
526/2016	Maoming	Buoyage(T)
527/2016	Maoming	Buoyage(T)
598/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
666/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
698/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
730/2016	Guangzhou Nanshaqu	Buoyage(T)
909/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1093/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1094/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1139/2016	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
1140/2016	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
1141/2016	Maoming Port And Approaches	Lightbeacon(T)
1184/2016	Daya Bay	Buoyage(T)
1185/2016	Daya Bay	Buoyage(T)
1200/2016	Guangzhou Port	Buoyage(T)
1201/2016	Shuidong Harbour	Lightbeacon(T)
1287/2016	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
18/2017	Guangzhou Port	Buoyage(T)
394/2017	Approaches Beijin Port	Buoyage(T)
395/2017	Beijin Port	Buoyage(T)



396/2017	Zhanjiang Port	Buoyage(T)
557/2017	Maoming Port and Approaches	Buoyage(T)
591/2017	Qinzhou Bay	Lighthouse(T)
870/2017	Beihai Port	Buoyage(T)
871/2017	Beihai Port	Buoyage(T)
872/2017	Beihai Port	Lighthouse(T)
936/2017	Rongjiang	Bridge Construction(T)
303/2018	Zhujiangkou	Bridge Construction(T)
1444/2018	Zhujiangkou	Bridge Construction(T)
279/2019	Tieshan Port	Construction(T)
423/2019	Basuo Port	Construction(T)
453/2019	Zhujiangkou	Bridge Construction(T)
597/2019	Approaches to Hailing Island	Submarine Cable(T)
598/2019	Zhanjiang Port	Pier Construction(T)
632/2019	Yangjiang Port	Work(T)
669/2019	Basuo Port	Work(T)
740/2019	Zhanjiang Port	Bridge Construction(T)
763/2019	Approaches to Hailing Island	Pipeline Work(T)
807/2019	Rongjiang Channel	Bridge Construction(T)
810/2019	Tieshan Port	Construction(T)
854/2019	Bohe Port and Approaches	Work(T)
855/2019	Donghai Island and Approahces	Fetching and Filling(T)
892/2019	Zhujiangkou	Construction(T)
930/2019	Zhujiangkou	Pier Construction(T)
957/2019	Fangcheng Port	Berth Construction(T)
958/2019	Hainan Island	Lightering(T)
1046/2019	Fangcheng Port	Berth Construction(T)
1077/2019	Maoming Port	Reclamation(T)
1078/2019	Zhanjiang Port	Work(T)
1079/2019	Qinzhou Port	Berth Construction(T)
1089/2019	Haimen Port	Pulling Work & Traffic Control(T)
1090/2019	Zhanjiang Port	Work(T)
1113/2019	Yangjiang Port	Work(T)
1144/2019	Shantou Port	Bridge Construction(T)
1186/2019	Approaches to Shaba	Submerged Pipeline(T)
1187/2019	Fangcheng Port	Berth Construction(T)
1217/2019	Zhujiang River	Anchorage(T)

1242/2019	Shantou Port	Construction(T)
1244/2019	Honghai Bay	Construction(T)
1245/2019	Honghai Bay	Construction(T)
1288/2019	Yangjiang Port	Submarine Cable(T)
1322/2019	Huizhou Port	Work(T)
1323/2019	Approaches to Shapa	Work(T)
1346/2019	Honghai Bay	Pier Construction(T)
1349/2019	Hainan Island	Reclamation(T)
1389/2019	Jinghai Port	Dredging(T)
1390/2019	Huizhou Port	Pier Construction(T)
1391/2019	Qinzhou Port	Fairway Construction(T)
1427/2019	Tieshan Port	Fairway Construction(T)
1451/2019	Jieshi Bay	Work(T)
1452/2019	Approaches to Lingao	Lightering(T)
18/2020	Shekou Port	Reconnaissance(T)
19/2020	Qinzhou Port	Dredging(T)
52/2020	Zhanjiang Port	Sand Fetching(T)
53/2020	Fangcheng Port	Berth Construction(T)
54/2020	Fangcheng Port	Berth Construction(T)
66/2020	Zhujiangkou	Pier Construction(T)
67/2020	Zhujiangkou	Construction(T)
68/2020	Zhanjiang Port and Approaches	Work(T)
69/2020	Zhanjiang Port and Approaches	Work(T)
70/2020	Fangcheng Port	Construction(T)
71/2020	Fangcheng Port	Dredging(T)
72/2020	Fangcheng Port	Dredging(T)
73/2020	Zhenzhu Port Westwards	Work(T)
74/2020	Hainan Island	Work(T)
116/2020	Honghai Bay	Work(T)
117/2020	Dapeng Bay	Construction(T)
118/2020	Qinzhou Port	Fairway Expansion(T)
119/2020	Fangcheng Port	Dredging(T)
144/2020	Approaches to Nanao Island	Work(T)
145/2020	Approaches to Wailuomen Channel	Installation(T)
220/2020	Approaches to Chunzhou	Dredging(T)
221/2020	Approaches to Xianwu Island	Dredging(T)
222/2020	Chuanbi Island Southeastwards	Breakwater Construction(T)

223/2020	Zhanjiang Port	Work(T)
289/2020	Zhujiangkou	Dredging(T)
290/2020	Yangjiang Port	Dredging(T)
317/2020	Leizhou Bay	Work(T)
353/2020	Jieshi Bay	Construction(T)
354/2020	Zhujiang River	Work(T)
375/2020	Approaches to Hailing Island	Submarine Cable(T)
376/2020	Zhanjiang Port	Work(T)
406/2020	Zhujiangkou	Work(T)
407/2020	Zhujiangkou	Dredging(T)
408/2020	Zhuhai Port	Wind Turbines Installation(T)
409/2020	Approaches to Hailing Island	Geological Exploration(T)
410/2020	Maoming Port Eastwards	Reconnaissance and Drilling(T)
411/2020	Shuidong Port	Bridge Construction(T)
466/2020	Honghai Bay	Work(T)
467/2020	Zhujiangkou	Lightering(T)
468/2020	Zhanjiang Port	Dredging(T)



# HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

Name(s) of report sender(s) .....

Mailing address .....

Subject .....

Geographical area .....

Position or area limit ("PA" indicated if applicable) .....

.....

Affected chart(s)/publication(s) .....

Details:

Suggestion(s)/request(s) .....

.....

Signature :

Date:

# HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

## INSTRUCTIONS

### 1. Extent of Information to be reported:

a) Discovery or the changes in position, range, depth of uncovered reefs, shoals, wrecks or other obstructions.

b) Discovery or changes of floating objects (e.g buoys, mooring buoys, large scale fishing stakes, floating shipwrecks), magnetic anomalies, discolored water or breakers.

c) Establishments or changes of navigation facilities.

d) Establishments or changes of mooring or berthing facilities (e.g. piers, submarine cables, overhead cables, mooring buoys, breakwaters).

e) Changes in the limit of fairway, anchorages or sailing route.

f) Shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts and other relative publications.

### 2. Instructions:

a) Measuring instrument, methods and time should be specified in expressing the location or scope; and the coordinate system should be indicated (1954 Beijing coordinate system or WGS-84 coordinate system).

b) When position expressed in bearing and distance, the origin should be specified; and when position expressed in latitude and longitude, the number, edition and publisher of chart referred to should be specified.

c) Measuring instrument, methods and time of the obstruction or shoal soundings should be indicated. In addition, the sounding datum and whether it makes corrections for the height of the tide should also be indicated.

d) Elevation of a navigational mark should be accompanied by the datum it referred to, and height of a light should indicate whether it refers to that of the top or that of the center.

e) The report should be signed and affix the official seal.

### 3. Remarks:

a) The information reported will be checked upon our receipt and then used to the best advantage which may mean inclusion in due weekly edition of Notices to Mariners. Certain amount of compensation will be given to the report senders.

b) Please send the report to Shanghai MSA Survey and Mapping Office. Address: 82 Lane 7, Gongqing Road, Yangpu District, Shanghai.